

SIGMA
GERMANY

SP 3

www.sigma-qr.com

BC 5.16

0351 02/1

1 Start-up / Opstart / Ensikäyttöönnotto / Start-up / Zanyk / Sisselüünamine / Zanyk / Isiläggäna / Ijungiimas

IMPORTANT VIGTIGT TÄRKEÄÄ VIKTIG VIKTIGT ВАЖНО ТАНТИС ВАЖЛИВО SVARIGI SVARBU

EN Start-up: Your bike computer is in "deep sleep mode". When using it for the first time, please press and hold the SET button for 5 seconds. The bike computer will then switch to active mode.

Wheel size determination: The bike computer is set precisely, the wheel size must be set according to your tire size. To do this, you can:

- A** - Select one of the predefined wheel sizes.
- B** - Calculate the wheel size using the formula provided in the wheel size chart.
- C** - Determine the value from the drawings in the wheel size chart.
- D** - Take the value that corresponds to your tire size from the wheel size chart.

PC interface: The bike computer is PC-compatible. By purchasing the SIGMA DATA CENTER software and docking station, you can effortlessly download and analyze your total and current values on your PC. You can also configure your bike computer's settings on the PC.

Troubleshooting: No Speed, or incorrect speed displayed:

- Computer correctly fastened into the bracket?
- Distance to magnet and sensor checked?
- Magnet correctly positioned in relation to the sensor?
- Wheel circumference correctly set?

For FAQs and trouble shooting solutions, visit www.sigmasport.com

Computer WIRED:

- Battery type: CR 2032, 3V
- Battery life: 3 to 4 years (When used for 1 hour per day)

Warranty: SIGMA SPORT provides a 2 year warranty for your computer from the date of purchase. The warranty covers material and workmanship defects on the computer itself, the sensor/transmitter and the handlebar bracket. **The warranty does not cover the cable, the batteries or any assembly materials.** The warranty is only valid if the affected parts have not been opened (exception: computer's battery compartment), no force used and there is no intentional damage. Please store your receipt of purchase in a safe place as it must be presented in the event of a complaint. If your complaint is justified, we will provide you with a comparable replacement device.

There is no entitlement to a replacement device in the identical model if the model subject to complaint has gone out of production due to a model change. In case of complaints or warranty claims, please contact the specialist retailer from whom you purchased the device. Alternatively, send your complaint directly to:

SIGMA-ELEKTRO GmbH
Dr.-Julius-Leber-Strasse 15
D-67433 Neustadt/Weinstraße
Tel.: +49-(0) 63 21-91 20-118
Fax.: +49-(0) 63 21-91 20-34
E-mail: service@sigmasport.com

In the event of justified warranty claims, you will receive a replacement device. You will only be entitled to the model available at the time of replacement. The manufacturer retains the right to make technical modifications.

You can find a complaints form on our website: claim.sigmasport.com

You can find the CE declaration at: certificates.sigmasport.com

2 Reset / Nulstil / Nollaus / Nullstill / Återställ / Сброс / Lästestamine / Сброс / Атиестате / Nustatyti iš naujo 15.32 → 0.00

3 Setting menu / Indstillingsmenu / Asetusvalikko / Inställingsmeny / Inställningsmenyn / Меню настроек / Seadistusmenüü / Меню налаштувань / Iestatījumu izvēlne / Nustatymy menu

DK **Drugtagnings:** I leveringsstadiet befinder cykelcomputeren sig i en såkaldt dvalemodus. Første gang cykelcomputeren tages i brug skal du trykke på SET-knappen og holde knappen inde i 5 sekunder. Derefter skifter cykelcomputeren over til aktiv modus.

Problemløsning: Ingen eller forkert hastighedsvisning:

- Sidder computeren rigtigt i holderen?
- Er afstanden til magnet og sensor kontrolleret?
- Er magneten placeret rigtigt i forhold til sensoren?
- Er hjulomkredsens indstilling korrekt?

Du kan finde flere problemløsninger på www.sigmasport.com under FAQ

Tekniske data:

- Batteritype: CR 2032, 3V
- Batterilevetid: 3 til 4 år (Ved 1 times brug hver dag)

4 Exit Setting Menu / Luk indstillingsmenu / Poistu asetusalikosta / Avslutt inställingsmeny / Lämnä inställningsmenyn / Выход из меню настроек / Välju seadistusmenüist / Вийдіть із меню налаштувань / Iziet no iestatījumu izvēlnes / Išeiti iš nustatymy menu

FI **Käyttöönnotto:** Pyörätietokone on toimitettaessa niin sanottuna syvässä lepotilassa. Pidä ensimmäisen käyttöönoton yhteydessä SET-painiketta 5 sekunnin ajan painauna. Pyörätietokone siirtyy silloin aktiiviseen tilaan.

Problemlösning: Ingen eller forkert hastighedsvisning:

- Sidder computeren rigtigt i holderen?
- Er afstanden til magnet og sensor kontrolleret?
- Er magneten placeret rigtigt i forhold til sensoren?
- Er hjulomkredsens indstilling korrekt?

Du kan finde flere problemløsninger på www.sigmasport.com under FAQ

Tekniske data:

- Batteritype: CR 2032, 3V
- Batterilevetid: 3 til 4 år (Ved 1 times brug hver dag)

EN	Trip distance: 999,99 km or mi	Ride Time: 99:59 HH:MM, after 9:59:59 H:MM:SS change to 10:00 HH:MM	Total Distance: 99999 KM or mi	Clock: 12h or 24 h
DK	Turdistance: 999,99 km eller mi	Køretid: 99:59 TT:MM, efter 9:59:59 T:MM:SS skift til 10:00 TT:MM	Samlet distance: 99999 km eller mi	Ur: 12h eller 24 h
FI	Ajomatka: 999,99 km tai mi	Ajopaika: 99:59 HH:MM, 9:59:59 H:MM:SS jälkeen vaihto aikaan 10:00 HH:MM	Kokonaismatka: 99999 KM tai mi	Kellonaika: 12 h tai 24 h
NO	Turdistanse: 999,99 km el. mi	Sykletid: 99:59 TT:MM, etter 9:59:59 T:MM:SS endring til 10:00 TT:MM	Totaldistanse: 99999 km el. mi	Klokke: 12 t eller 24 t
SE	Tripplåtare: 999,99 km eller engelska mil	Cykeltid: 99:59 HH:MM, efter 9:59:59 H:MM:SS ändras till 10:00 HH:MM	Totalt avstånd: 99999 km eller engelska mil	Klocka: 12 tim eller 24 tim
RU	Пробег поездки: 999,99 км или миль	Время поездки: 99:59 ЧЧ:ММ, после 9:59:59 Ч:ММ:СС изменяется на 10:00 ЧЧ:ММ	Общий пробег: 99999 км или миль	Часы: 12 или 24 ч
EE	Räevane läbitud vahema: 999,99 km või miili	Sõiduaj: 99:59 TT:MM, pärast 9:59:59 T:MM:SS kujul 10:00 TT:MM	Kogu läbitud vahema: 99 999 km või miili	Kell: 12 h või 24 h
UA	Дальність поїздки: 999,99 км або миль	Тривалість поїздки: 99:59 ГГ:ХХ, після 9:59:59 Г:ХХ:СС змінюється на 10:00 ГГ:ХХ	Загальна відстань: 99999 км або миль	Годинник: 12 або 24 год
LV	Nobrauktais attālums: 999,99 km vai jūdzes	Vraukšanas laiks: 99:59 HH:MM, pēc 9:59:59 H:MM:SS mainīt uz 10:00 HH:MM	Kopējais attālums: 99999 km vai jūdzes	Pulkstenis: 12 h vai 24 h
LT	Nuvažiutas atstumas: 999,99 km arba myl.	Važiavimo laikas: 99:59 HH:MM, po 9:59:59 H:MM:SS keičiama į 10:00 HH:MM	Visas atstumas: 99999 km arba myl.	Laikrodis: 12 val. arba 24 val.

PC-interface: Cykelcomputeren er pc-kompatibel. Når du har anskaffet dig SIGMA DATA CENTER-softwaren og docking-stationen, kan du nemt og bekvemt registrere de samlede og aktuelle værdier på din pc. Dessuden kan du foretage cykelcomputerens indstillinger på pc'en.

Problemløsning: Ingen eller forkert hastighedsvisning:

- Sidder computeren rigtigt i holderen?
- Er afstanden til magnet og sensor kontrolleret?
- Er magneten placeret rigtigt i forhold til sensoren?
- Er hjulomkredsens indstilling korrekt?

Du kan finde flere problemløsninger på www.sigmasport.com under FAQ

Tekniske data:

- Batteritype: CR 2032, 3V
- Batterilevetid: 3 til 4 år (Ved 1 times brug hver dag)

5 Set wheel size / Indstil hjulstørrelse / Aseta pyöräkoke / Still hjulstørrelse / Ange hjulstorlek / Задать размер колеса / Määra rehvisuurus / Налаштувати розмір колеса / Iestatīt riteņu izmēru / Nustatyti rato dydį

Tire-Size-Selection: 16" → 20"

Alternatively: Set Wheel Circumference WS 1,253 → 2,253

→ Press mode button to advance to next setting, or see **4** step to exit.

FI **Käyttöönnotto:** Pyörätietokone on toimitettaessa niin sanottuna syvässä lepotilassa. Pidä ensimmäisen käyttöönoton yhteydessä SET-painiketta 5 sekunnin ajan painauna. Pyörätietokone siirtyy silloin aktiiviseen tilaan.

Problemlösning: Ingen eller forkert hastighedsvisning:

- Sidder computeren rigtigt i holderen?
- Er afstanden til magnet og sensor kontrolleret?
- Er magneten placeret rigtigt i forhold til sensoren?
- Er hjulomkredsens indstilling korrekt?

Du kan finde flere problemløsninger på www.sigmasport.com under FAQ

Tekniske data:

- Batteritype: CR 2032, 3V
- Batterilevetid: 3 til 4 år (Ved 1 times brug hver dag)

6 Set Unit of Measurement / Indstil måleenhed / Aseta yksikkö / Still måleenhet / Ange mättenhet / Задать единицы измерения / Määra mõõtühik / Налаштувати одиниці вимірювання / Iestatīt mērvienību sistēmu / Nustatyti matavimo vienetus

KMH → MPH

→ Press mode button to advance to next setting, or see **4** step to exit.

NO **Oppstart:** I leveringsstadiet befinder cykelcomputeren seg i en såkaldt dyp hvilemodus. Ved første idriftssetting hold Ved første idriftssetting hold SET-tasten trykket i 5 sekunder. Sykkelcomputeren går deretter til den aktive modusen.

Problemløsning: Ingen eller forkert hastighedsvisning:

- Sidder computeren rigtigt i holderen?
- Er afstanden til magnet og sensor kontrolleret?
- Er magneten placeret rigtigt i forhold til sensoren?
- Er hjulomkredsens indstilling korrekt?

Du kan finde flere problemløsninger på www.sigmasport.com under FAQ

Tekniske data:

- Batteritype: CR 2032, 3V
- Batterilevetid: 3 til 4 år (Ved 1 times brug hver dag)

7 Set total distance / Indstil samlet distance / Aseta kokonaismatka / Still totaldistanse / Ange totalt avstånd / Задать общий пробег / Määra kogu läbitud vahema: / Налаштувати загальну відстань / Iestatīt kopējo attālumu / Nustatyti visą atstumą

0 → 2325

→ Press mode button to advance to next setting, or see **4** step to exit.

SE **Start:** Vid leveransen är cykel datorn i djupviloläge. Vid första i drifttagningen ska SET-knappen hållas intryckt i minst 5 sekunder. Cykel datorn aktiveras då.

Problemlösning: Ingen eller felaktig hastighetsvisning:

- Sidder datorn ordentligt i fæstet?
- Är avståndet till magneten och sensorn kontrollerat?
- Sidder magneten för sensor rätt?
- Är hjulstorleken rätt inställd?

Du kan hitta flera problemlösningar på www.sigmasport.com under FAQ

Tekniske data:

- Batteritype: CR2032, 3V
- Batterilevetid: 3 till 4 år (Vid användning en timme per dag)

8 Set clock / Indstil ur / Aseta kellonaika / Still klokke / Ställ in klockan / Настроить часы / Määra kellaaeg / Налаштувати годинник / Iestatīt pulksteni / Nustatyti laikrodį

24 h setting (14:36)

PC-grenssett: Sykkelcomputeren er PC-kompatibel. Etter kjøp av SIGMA DATA CENTER-programvaren og Docking Station kan du protokollere totale og aktuelle verdier på enkel måte på din PC. Utover dette kan du foreta innstillinger på sykkelcomputeren på PC-en.

Problemlösning: Ingen eller felaktig hastighetsvisning:

- Sidder datorn ordentligt i fæstet?
- Är avståndet till magneten och sensorn kontrollerat?
- Sidder magneten för sensor rätt?
- Är hjulstorleken rätt inställd?

Du kan hitta flera problemlösningar på www.sigmasport.com under FAQ

Tekniske data:

- Batteritype: CR2032, 3V
- Batterilevetid: 3 till 4 år (Vid användning en timme per dag)

12 h setting (2:36)

→ Press mode button to advance to next setting, or see **4** step to exit.

SE **Start:** Vid leveransen är cykel datorn i djupviloläge. Vid första i drifttagningen ska SET-knappen hållas intryckt i minst 5 sekunder. Cykel datorn aktiveras då.

Problemlösning: Ingen eller felaktig hastighetsvisning:

- Sidder datorn ordentligt i fæstet?
- Är avståndet till magneten och sensorn kontrollerat?
- Sidder magneten för sensor rätt?
- Är hjulstorleken rätt inställd?

Du kan hitta flera problemlösningar på www.sigmasport.com under FAQ

Tekniske data:

- Batteritype: CR2032, 3V
- Batterilevetid: 3 till 4 år (Vid användning en timme per dag)

9 Set scan mode, on/off / Slå scan-modus til/frå / Käynnistä/sammuta hakutila / Still skannemodus, på/av / Ange skanningsläge, på/av / Задать режим сканирования, вкл./выкл. / Määra skannimisrežiim, sees/väljas / Налаштувати режим сканування, увімк./вимк. / Iestatīt skenēšanas režīmu, ieslēgts/izslēgts / Nustatyti nuskaitymo režimą, įjungti / išjungti

OFF → ON

→ Press mode button to advance to next setting, or see **4** step to exit.

SE **Start:** Vid leveransen är cykel datorn i djupviloläge. Vid första i drifttagningen ska SET-knappen hållas intryckt i minst 5 sekunder. Cykel datorn aktiveras då.

Problemlösning: Ingen eller felaktig hastighetsvisning:

- Sidder datorn ordentligt i fæstet?
- Är avståndet till magneten och sensorn kontrollerat?
- Sidder magneten för sensor rätt?
- Är hjulstorleken rätt inställd?

Du kan hitta flera problemlösningar på www.sigmasport.com under FAQ

Tekniske data:

- Batteritype: CR2032, 3V
- Batterilevetid: 3 till 4 år (Vid användning en timme per dag)

1 **Stem or handlebar? / Stang eller styr? / Ohjastanko vai uloke? / Stem eller styre? / Stången eller styret? / Вынос руля или руны? / Juhtraaripikendus või juhtraud? / Внос керма або кермо? / Stüres balstenis vai stüre? / Vairas ar vairo iskyša?**

Battery installed / Batteri installeret / Paristo asennettuna / Batteri installeret / Batteri installeret / Установленная АКБ / Patarei paigaldatud / Установлена аккумуляторная батарея / Bateriaja ir ievietota / Bateriaja ideta

2 **Installation on stem / Installation on stang / Asennus ulokkeen / Installation on stang / Installation on stang / Установка на вынос руля / Paigaldamine juhtraaripikendusele / Установка на вынос / Uzstādīšana uz stüres balsteņa / Irengimas ant vairo iskyša**

or eller tai eller eller или või або vai arba

3 → 4 → 5

2 → 3 → 4 → 5

3 **Installation of the bracket / Installation of beslaget / Pidikeen asennus / Installasjon på brakett / Installasjon på brakett / Установка на кронштейн / Kinnitususe paigaldamine / Установка на кронштейн / Kronsteina uzstādīšana / Laikiklio irengimas**

EW Remove the foil
FK Fjern folien
FI Poista kalvo
NO Fjern folien
SE Ta bort folien
RU Снять пленку
EE Eemaldage kaitsekile
UA Зняти плівку
LV Nonemiet aizsargmateriālu
LT Nuimti plevėle

4 **O-ring or zip ties / O-ring eller kabelbindere / O-rings vai kabeļstiepi / O-ring eller kabelstropper / O-ring eller bundband / Уплотнительное кольцо или кабельные стяжки / O-rõngas või juhtmekinnitused / Кольцо або стяжки / Spronggedrens vai savilicij / Tvirtinimo žiedas arba dirželis**

Optional, not included

5 **Note: "SIGMA" faces to front of Bike / Mærk: "SIGMA" skal vende mod cyklens forende / Ohje: „SIGMA-logo“ osoittaa eteenpäin / Merk: «SIGMA» peker mot fronten av sykkelen / Obs! "SIGMA" ska riktas framåt på cykeln / Примечание. Надпись „SIGMA“ направлена вперед от велосипеда / Märkus: kiri „SIGMA“ on rõõratud sõidusuunas / Примітка. Напис „SIGMA“ спрямований уперед від велосипеда / Piezīme. SIGMA jābūt vērstai uz velosipēda priekšpusi / Pastaba. Logotīps „SIGMA“ turi būti nukreiptas į priekį**

EW Note: "SIGMA" faces to front of Bike
FK Mærk: "SIGMA" skal vende mod cyklens forende
FI Ohje: „SIGMA-logo“ osoittaa eteenpäin
NO Merk: «SIGMA» peker mot fronten av sykkelen
SE Obs! "SIGMA" ska riktas framåt på cykeln
RU Примечание. Надпись „SIGMA“ направлена вперед от велосипеда
EE Märkus: kiri „SIGMA“ on rõõratud sõidusuunas
UA Примітка. Напис „SIGMA“ спрямований уперед від велосипеда
LV Piezīme. SIGMA jābūt vērstai uz velosipēda priekšpusi
LT Pastaba. Logotīps „SIGMA“ turi būti nukreiptas į priekį

6 **Wiring / Ledninger / Johdotus / Kabling / Kablar / Проводка / Juhtmetus / Проводка / Vadojums / Laidai**

7 **Installation of the wired sensor / Installation of a sensor med ledning / Johdollisen anturin asennus / Installasjon av kabel sensor / Installation av kabelsluten sensor / Установка проводного датчика / Juhtmetega ühendatud anduri paigaldamine / Установка датчиков / Sensora, kas aprīkots ar vadu, uzstādīšana / Jutiklio su laidu irengimas**

O-ring or zip ties
O-ring eller kabelbindere
O-rings vai kabeļstiepi
O-ring eller kabelstropper
O-ring eller bundband
Уплотнительное кольцо или кабельные стяжки
O-rõngas või juhtmekinnitused
Кольцо або стяжки
Spronggedrens vai savilicij
Tvirtinimo žiedas arba dirželis

Optional, not included

8 **Installation of the magnet / Installation of magnet / Magneetin asennus / Installasjon av magnet / Installation av magnet / Установка магнита / Magneti paigaldamine / Установка магниты / Magnēta uzstādīšana / Magneto irengimas**

9 **To achieve the required distance, you may have to move the magnet and transmitter up or down on the fork. / For et oppnå den nødvendige avstand vil du muligvis skulle flytte magneten og senderen op eller ned på gaffelen. / Magneteita ja johdanturia täytyy siirtää haarukassa ylös- tai alaspiäin halutun etäisyyden saavuttamiseksi. / For å oppnå ønsket avstand, må du kanskje flytte magneten og senderen opp eller ned på gaffelen. / För att uppnå det avstånd som krävs kan du behöva flytta magneten och sändaren uppåt eller nedåt på gaffelen. / Для достижения необходимого зазора необходимо передвинуть магнит и передатчик вверх или вниз на вилке. / Sobiva vahemaas leidmiseks võib olla vajalik magnetit ja saatjat kahvilil ülles- või allapoole liigutada. / Для забезпечення потрібної відстані необхідно пересунути магніт і передавач вгору або вниз на вилці. / Lai sasniegtu nepieciešamo atālumu, jums var būt nepieciešams pārbīdīt magnetu un pārraidītāju uz augšu vai leju pa velosipēda dakši. / Reikiama atstumui pasiekti gali reikėti pastumti magnetą ir siųstuvą ant šakės aukščiau arba žemyn.**

Max. 5 mm (0,2 inch)

10 **Battery change / Batteriskift / Paristonvaihto / Batteriskifte / Batteribyte / Замена АКБ / Patarei vahetus / Zastāna akumulatornāi baterai / Baterijas nomaņa / Baterijas keitimas**

11 **Battery change / Batteriskift / Paristonvaihto / Batteriskifte / Batteribyte / Замена АКБ / Patarei vahetus / Zastāna akumulatornāi baterai / Baterijas nomaņa / Baterijas keitimas**

12 **Wheel size / Hjulstørrelse / Pyörökoko / Hjulstørrelse / Hjulstørlek / Размер колеса / Rehuisuurus / Rozmiar kolesa / Riteņu izmērs / Rato dydis**

13 **Wheel size / Hjulstørrelse / Pyörökoko / Hjulstørrelse / Hjulstørlek / Размер колеса / Rehuisuurus / Rozmiar kolesa / Riteņu izmērs / Rato dydis**

mm	inch	
16"	1253	49.3
18"	1411	55.6
20"	1590	62.6
22"	1770	69.7
24"	1907	75.1
26"	2085	82.1
27"	2195	86.4
27.5"	2180	85.8
28"	2200	86.6
29"	2300	90.5
700C	2095	82.5

Min.: 500 mm / Max. 3999 mm

mm x 3,14 km/h: WS = mm x 3,14
mph: WS = mm x 3,14

Note: 1 inch = 25.4 mm

14 **Batteries may not be disposed of in household waste (European Battery Law). Please dispose of properly per local ordinance. / Batterier kan ikke kastes sammen med husholdningsaffaldet (europæisk batterilov). Bortskaf korrekt i henhold til lokale regler. / Paristote ei saa hävitada talusjättekiden mukana (Euroopan paristolaki). Hävitä paristot asianmukaisesti paikallismääräyksien noudattaen. / Batterier kan ikke kastes sammen med husholdningsaffaldet (europæisk lov om batterier). Må kastes i følge lokale forskrifter. / Batterier får inte slängas i hushållsaffallet (europæisk batterilag). Lämna in dem till återvinning. / Запрещается выбрасывать АКБ вместе с бытовым мусором (европейский закон по утилизации аккумуляторных батарей). Утилизируйте их в соответствии с действующим законодательством. / Patarišai nei tohi saata jäätmekäitluse koos ooperügripiga (Euroopa paritariidirektiiv). Viige paritariid jäätmekäitluseks selleks ettenähtud kogumispunkti. / Аккумуляторні батареї забороняється викидати разом із побутовим сміттям (закон ЄС про утилізацію аккумуляторних батарей). Утилізуйте їх відповідно до місцевого законодавства. / Baterijas negalima išmesti kartu su buitiniams atliekomis (atsižvelgiant į galiojančius Europos įstatymus dėl baterijų). Tinkamai išmesti, laikydamiės vietos teisės aktų.**

15 **Batteries may not be disposed of in household waste (European Battery Law). Please dispose of properly per local ordinance. / Batterier kan ikke kastes sammen med husholdningsaffaldet (europæisk batterilov). Bortskaf korrekt i henhold til lokale regler. / Paristote ei saa hävitada talusjättekiden mukana (Euroopan paristolaki). Hävitä paristot asianmukaisesti paikallismääräyksien noudattaen. / Batterier kan ikke kastes sammen med husholdningsaffaldet (europæisk lov om batterier). Må kastes i følge lokale forskrifter. / Batterier får inte slängas i hushållsaffallet (europæisk batterilag). Lämna in dem till återvinning. / Запрещается выбрасывать АКБ вместе с бытовым мусором (европейский закон по утилизации аккумуляторных батарей). Утилизуйте их в соответствии с действующим законодательством. / Patarišai nei tohi saata jäätmekäitluse koos ooperügripiga (Euroopa paritariidirektiiv). Viige paritariid jäätmekäitluseks selleks ettenähtud kogumispunkti. / Аккумуляторні батареї забороняється викидати разом із побутовим сміттям (закон ЄС про утилізацію аккумуляторних батарей). Утилізуйте їх відповідно до місцевого законодавства. / Baterijas negalima išmesti kartu su buitiniams atliekomis (atsižvelgiant į galiojančius Europos įstatymus dėl baterijų). Tinkamai išmesti, laikydamiės vietos teisės aktų.**

16 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

17 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

18 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

19 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

20 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

21 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

22 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

23 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

24 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

25 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

26 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

27 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

28 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

29 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

30 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

31 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

32 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

33 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

34 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

35 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

36 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

37 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

38 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

39 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

40 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**

41 **Remove the foil / Fjern folien / Poista kalvo / Fjern folien / Ta bort folien / Снять пленку / Eemaldage kaitsekile / Зняти плівку / Nonemiet aizsargmateriālu / Nuimti plevėle**